

Le but du Centre Français de Berlin (CFB) est de contribuer à l'esprit européen de l'amitié entre les peuples dans les domaines de la jeunesse, de la formation et de la culture.

**C'est avec cet objectif que le CFB a mis en place différentes missions :**

- Organiser et coordonner les échanges internationaux de jeunes (scolaires, extra-scolaires, en groupe ou à titre individuel) et de professionnels;
- Faire vivre le partenariat entre Paris et Berlin par le biais du « Tandem Paris-Berlin » avec le soutien du Sénat de Berlin, de l'OFAJ et de la Mairie de l'Académie de Paris;
- Entretenir le réseau « Diversité et participation » en partenariat avec l'OFAJ et d'autres partenaires;
- Coordonner le programme d'échange individuel Voltaire de l'OFAJ;
- Promouvoir la mobilité professionnelle et soutenir les jeunes dans leur projet de départ à l'étranger;
- Proposer un programme culturel et artistique de grande qualité par le biais de son Bureau artistique à travers des événements, des résidences, des échanges et des cycles promouvant aussi bien les cultures francophones que les artistes francophones et berlinois;
- Créer un réseau interculturel entre les habitant.e.s du quartier au moyen d'activités et manifestations culturelles diverses organisées dans le jardin partagé Rote Beete;
- Mettre à disposition des locaux et réaliser des projets socioculturels d'utilité publique en matière de formation pour la jeunesse.

Nous avons 4 places de volontariat à pourvoir pour des jeunes entre 18 et 30 ans domicilié-es en France, ayant de solides connaissances en allemand, n'ayant encore jamais participé à un volontariat dans le cadre du CES et étant motivé-e à s'engager dans le milieu associatif !

**Durée** : 12 mois entre le 1er septembre 2022 et le 31 août 2023 (flexible)

**Temps de mission hebdomadaire** : 30 heures

**Indemnisation** : 830€ par mois + 275€ de frais de voyage aller-retour



**Contact** : Mélanie Lançon  
volunteer@centre-francais.de / +49 (0) 30 12 08 603 46

## **Équipe du Bureau des rencontres interculturelles « Tandem Paris-Berlin »**

L'une des missions principales du CFB est de contribuer à l'esprit d'amitié entre les peuples à travers des programmes de mobilités. Le bureau « Tandem Paris-Berlin » organise à l'année une multitude d'échanges de jeunes franco-allemands mais aussi internationaux de jeunes et des échanges de professionnel-le-s du travail de jeunesse dans les domaines scolaires, extra-scolaires et de l'insertion professionnelle. Dans ce cadre, ce bureau travaille étroitement avec l'Office franco-allemand pour la Jeunesse, qui finance la grande majorité de ces projets.

### **Missions :**

- Organisation, accompagnement et animation d'échanges interculturels de jeunes (demande de subvention, contact avec les partenaires locaux et internationaux, organisation logistique, programme pédagogique, animation interculturelle, etc.);
- Soutien dans l'organisation et l'animation du réseau « Diversité et Participation »;
- Soutien dans l'animation lors d'accueil de classes de Berlin/Brandebourg sur des courtes durées;
- Participation active à la vie quotidienne du CFB et à la mise en place ses évènements culturels phare (Fête de la Musique, Fête des Francophonies, etc.).

### **Tu as ... :**

entre 20 et 30 ans / un bon niveau en allemand / envie de travailler avec un public jeune et d'animer / de la motivation et de l'engagement / envie de travailler en équipe / envie de vivre des expériences sociales et interculturelles

### **Ce que nous offrons :**

Nous t'offrons une mission de volontariat diversifiée et formatrice. Tu pourras développer de nombreuses compétences au sein d'une équipe dynamique et sympathique !



**Contact** : Mélanie Lançon  
volunteer@centre-francais.de / +49 (0) 30 12 08 603 46